

SAT Review Comments on IRG Working Set 2015 Version 5.0 (IRGN2269)

Below is the comments for possible issues regarding characters in p.134 through p.264 (S/N 1489 through S/N 2964) of IRG N2269, where SAT reviewed.

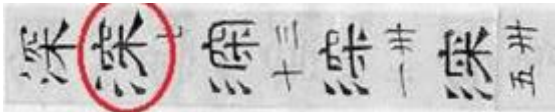
1. Unification

| S/N 1 | Image 1 | S/N 2 | Image 2 | Comment |
|-------|-------------------|------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 01529 | 𣎵 GHZR42174.02 | U+230B6 | 230B6 斤 69.10 𣎵 𣎵 𣎵 UCS2003 GKX-0480.19 T6-5D4F | Possibly Unifiable The same set of strokes with different disposition. S.1.5.a, S.1.5.c |
| 01534 | 𣎵 GHZR42174.28 | U+65B2 U+65B5 | 65B2 斤 69.10 𣎵 𣎵 𣎵 𣎵 𣎵 GE-2C4D HB2-E5C1 T2-5068 J14-2D6A K1-6E4A 65B5 斤 69.13 𣎵 𣎵 𣎵 𣎵 𣎵 GE-2C4F H-FCCD T3-546B J4-2D6B K2-3836 | Possibly Unifiable S.1.5.a, S.1.5.c cf. IRGN2263 |
| | | 02553 𣎵 T13-2E43 | U+7559 9 7559 𣎵 𣎵 𣎵 𣎵 𣎵 𣎵 G0-4174 HB1-AP54 T1-6667 J0-4E31 K0-573A Y1-6F59 | evidence is handwritten material and variant of U+7559. IVS would be considerable option. |
| | | | J Withdra w | 𣎵 disunified- to 𣎵 02553- disunified- to 𣎵 |
| 01548 | 𣎵 USAT08986 | U+23159 | 23159 日 72.3 𣎵 𣎵 UCS2003 V2-7844 | Possibly Unifiable Documents that <i>Taisho Tripitaka</i> cites suggest |


























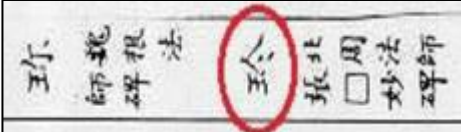
| | | | | |
|-------|--------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| | | | | U+23159. Is this an accidental error? |
| 00456 | <p>𦰩 UK-02821</p> <p>𦰩 *jiǎn</p> | <p>U+2219E</p> <p>2219E 千 51.10</p> <p>𦰩 𦰩 𦰩 UCS2003 GKX-0341.10 UTC-00100</p> | <div> <p>𦰩 𦰩 說文·束部</p> <p>《說文》：“𦰩（旧字形作‘𦰩’），小束也。从束，开聲。讀若蘭。”</p> <p>jiǎn 《廣韻》古典切，上銑見。元部。</p> <p>①小束。《說文·束部》：“𦰩，小束也。”《齊民要術·種麻》：“勃如灰便收。𦰩欲小，稊欲薄，一宿則翻之。”又束，束扎。《廣雅·釋詁三》：“𦰩，束也。”《農政全書·種植·雜種下》：“（紫草）以茅𦰩束，切去虚梢。”</p> <p>②量词。禾十把。《玉篇·干部》：“𦰩，禾十把也。”</p> </div> | <p>Unifiable</p> <p>They are cognate; the evidence is somewhat ambiguous.</p> |
| 01771 | <p>𦰪 G_Z0872302</p> | <p>U+2C114</p> <p>2C114 木 75.11</p> <p>𦰪 TD-5020</p> | <p>Unifiable</p> <p>cf. UCV #288-293</p> <div> <div>288</div> <div>𦰪 𦰪</div> </div> | |

| | | | | |
|-------|------------------------------|-------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 01871 | <p>殿</p> <p>GHZR42325.09</p> | U+2AD53 | <p>2AD53</p> <p>受 79.21</p> <p>殿</p> <p>GBK-1007.55</p> | <p>Unifiable</p> <p>S.1.5.b, S.1.5.i</p> <p><i>Hanyu Da Zidian</i> does not cite a source.</p> |
| 01916 | <p>毳</p> <p>GHZR42153.06</p> | U+27E7A | <p>27E7A</p> <p>赤 155.12</p> <p>毳 毳</p> <p>UCS2003 GHZ-53510.02</p> | <p>Possibly Unifiable</p> <p>S.1.5.i</p> |
| 01929 | <p>氣</p> <p>T13-2C4A</p> | U+6C23 | <p>6C23</p> <p>气 84.6</p> <p>氣 氣 氣 氣 氣 氣</p> <p>G1-4678 HB1-AEF0 T1-5634 J0-5D66 K0-5128 V1-5B59</p> | <p>Possibly Unifiable</p> <p>S.1.5.c</p> |
| 01934 | <p>氫</p> <p>T13-2C4E</p> | 01933 | <p>氫</p> <p>T13-2C4D</p> | <p>Unifiable</p> <p>Cognate glyphs with a single overshoot.</p> |
| 01937 | <p>永</p> <p>T13-2C50</p> | U+23C75 | <p>23C75</p> <p>水 85.2</p> <p>永 永 永</p> <p>UCS2003 GKX-0603.08 T6-252B</p> | <p>Possibly Unifiable</p> <p>S.1.5.a, S.1.5.i</p> |
| 01982 | <p>沧</p> <p>T13-2C62</p> | U+6CA7 U+23CC1 | <p>6CA7</p> <p>水 85.4</p> <p>沧 23CC1</p> <p>水 85.5</p> <p>沧 沧 沧</p> <p>G0-3257 UCS2003 GKX-0619.07 T6-2C5A</p> | <p>Possibly Unifiable</p> <p>S.1.5.a, S.1.5.i</p> |

| | | | | |
|-------|-------------------|---------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 01969 | 沿 T13-2C58 | U+23CEE | 23CEE 水 85.6 沿 沿 沿 UCS2003 GKX-0623.06 T6-323A 沿 V0-3B39 | Unifiable S.1.5.b |
| 01972 | 泐 KC-01987 | U+23CF1 | 23CF1 水 85.6 泐 泐 泐 UCS2003 GKX-0623.09 T6-3241 <div>泐同“潔”。《集韻·屑韻》：“潔，亦省。”《字彙補·水部》：“泐，與潔同。”</div> | Possibly Unifiable S.1.5.b 01972 is an unidentified personal name, but U+23CF1 is also an appropriate character for a given name. |
| 01989 | 漦 GHZR31510.09 | U+3CFC | 3CFC 水 85.8 漦 漦 GKX-0630.19 T3-3C4F | Possibly Unifiable cf. IRGN2263 <div>2.5 Unification of 或 and 或</div> <div>Postpone</div> |
| 02021 | 淞 T13-2C6D | U+6D81 | 6D81 水 85.7 淞 淞 淞 淞 G5-5552 H-8DDA T3-3221 J4-6E57 | Possibly Unifiable S.1.5.i |
| 02031 | 溥 T13-2C78 | U+6EA5 | 6EA5 水 85.10 溥 溥 溥 溥 溥 G0-645F HB1-B7C1 T1-6467 J0-5E70 K0-5D2A | Unifiable S.1.5.b, S.1.5.i cf. UCV #68 |

| | | | | |
|-------|---------------|---------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| | | | | 68 甬 甬 |
| 02037 | 漕 T13-2C75 | 02061 | 漕 T13-2D21 | Unifiable Cognate glyphs with an extra stroke. |
| 02050 | 深 T13-2C73 | 02049 | 深 T13-2C72  | Unifiable The evidence suggests that the actual shapes of the two characters are only different in contact of strokes. |
| 02139 | 漚 T13-2D31 | U+240F9 | 240F9 水 85.17 漚 漚 漚 UCS2003 GKX-0662.04 T7-4E2D | Possibly Unifiable S.1.5.i cf. NUCV #294 294 漚 漚 |
| 02159 | 灸 T13-2D33 | U+7078 | 7078 火 86.3 灸 灸 灸 灸 灸 灸 G0-3E44 HB1-A862 T1-4B25 J0-3564 K0-4F36 V1-5D6F | Unifiable S.1.5.c Characters with this component are unified/postponed in IRG #49. |

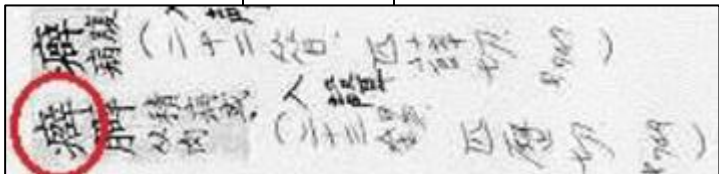
| | | | | | | |
|-------|-------------------|-------------------------------|-------------------------------|-------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|
| 02213 | 焰 UTC-01266 | U+2DD36 | 2DD36 火 86.7 USAT-00992 | 焰 | | Unifiable S.1.5.c |
| 02305 | 爪 T13-2D57 | U+722A | 722A 爪 87.0 | 爪 爪 爪 爪 爪 爪 | G0-5726 HB1-A4F6 T1-4557 J0-445E K0-7050 V1-5E4A | Unifiable S.1.5.i |
| 02321 | 𠂔 GHZR42184.13 | U+7234 | 7234 爪 87.11 | 𠂔 𠂔 𠂔 | GE-325A T4-4A6C J14-702B | Possibly Unifiable cf. IRGN2263 2.5 Unification of 或 and 或 Postpone |
| 02338 | 𠂔 T13-2D60 | U+2457C U+24DA5 U+253C2 | 2457C 𠂔 90.7 | 𠂔 𠂔 𠂔 | UCS2003 GKX-0692.04 T6-415E | Unifiable S.1.5.b, S.1.5.c cf. UCV #337 337 廉 廉 |
| 02339 | 𠂔 GHZR42545.08 | | 24DA5 𠂔 104.7 | 疾 疾 疾 | UCS2003 GKX-0774.25 T6-4B5E | |
| | | | 253C2 𠂔 111.6 | 𠂔 𠂔 𠂔 | UCS2003 GKX-0824.28 T6-425A | |


























| | | | | | |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 02341 |  UK-01583 | 02336 |  UK-01622 | 49/33 狀 ~  | Possibly Unifiable Seemingly alternative transcriptions for the same character. Are they distinctive? |
| 17/5; 39/4; 49/33 狀 <  LL (cf. Guodian Laozi A, Slip 21, Wuxing, Slip 36). | | | | | |
| 02393 |  T13-2D6A  UK-01584 | U+80B0 | 80B0  肉 130.4  G5-4E72  T3-2A52  K2-5521 |  | Unifiable cf. UCV #21 The evidence suggests that the left part is a variation of 月 similar to the top of 炙 (or &P4-02; in IRGN2225). |
| 02453 |  T13-2D7A | U+73CD U+73CE | 73CD  玉 96.5 73CE  玉 96.5 |  G0-5564  HB1-ACC3  T1-5246  J0-4441  K0-7252  V1-5F25  GE-3334  H-FBD7  T3-2D7E  J0-605F  K2-4765 | Unifiable IRGN2133 does not explain why the evidence is identifiable as 玉; we could not find the discussion record. |
|  | | | | | |



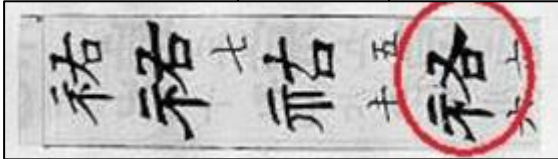
| | | | | |
|-------|------------------|-------------------|-------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 02457 | T13-2D7B | U+24934 | 24934 UCS2003 GHZ-80018.21 H-9C58 | Unifiable The evidence shows the dot at just right side on 珏; IRGN2133 does not explain why the evidence is identifiable as 珏. |
| | | | | |
| 02480 | T13-2E28 | U+2AEF4 | 2AEF4 TD-4024 | Possibly Unifiable S.1.5.a |
| 02491 | T13-2E2E | U+74A3 | 74A3 G1-6761 HB1-BF59 T1-7143 J13-783C K0-5130 | Possibly Unifiable S.1.5.e |
| 02498 | GHZR21220.10 | U+24AC5 | 24AC5 UCS2003 GHZ-21145.18 T7-4E44 | Unifiable “Unified” says the discussion record. cf. IRGN2263 |
| | | | 02498 GHZR21220.10 | 24AC5 unified , but not a rule |
| 02541 | UK-01392 | U+7544 U+2C3BF | 7544 GE-3377 T3-2A36 J0-6137 | Unifiable S.1.5.a, S.1.5.b, S.1.5.c Meaning unclear. |

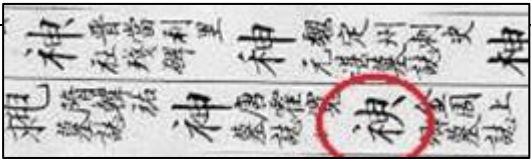



| | | | | |
|-------|---------------|--------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|
| | | | 2C3BF 田 102.2 𠂔 GZJW-00041 | |
| 02542 | 男 T13-2E3C | U+7537 | 7537 田 102.2 男 男 男 男 男 男 G0-4450 HB1-A86B T1-4B2E J0-434B K0-517B V1-5F4D | Unifiable S.1.5.i Seemingly disunified in IRG #47 but we could not find the record. |
| 02543 | 𠂔 UK-01520 | U+753E U+7544 | 753E 田 102.3 𠂔 𠂔 𠂔 𠂔 𠂔 G0-675E HB2-CD72 T2-2834 J14-7137 K2-4930 7544 田 102.3 𠂔 𠂔 𠂔 GE-3377 T3-2A36 J0-6137 | Unifiable S.1.5.a, S.1.5.e Meaning unclear. |
| 02549 | 𠂔 T13-2E3E | U+24C30 U+24C32 | 24C30 田 102.4 𠂔 𠂔 𠂔 UCS2003 GKX-0760.26 T6-327A 24C32 田 102.4 𠂔 𠂔 𠂔 UCS2003 GKX-0760.28 T6-3965 | Possibly Unifiable S.1.5.b/S.1.5.i, S.1.5.f |
| 02551 | 𠂔 T13-2E40 | U+7559 | 7559 田 102.5 𠂔 𠂔 𠂔 𠂔 𠂔 𠂔 G0-4174 HB1-AF64 T1-5667 J0-4E31 K0-573A V1-5F50 | Possibly Unifiable |

| | | | | | |
|-------|-------------------|---------|------------------|-----------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| | | | | S.1.5.a, S.1.5.i cf. IRGN2263 | <div> <div>02553</div> <div>留 T13-2E43</div> <div>U+7559 9</div> <div>7559 田 102.5</div> <div>留 G0-4174</div> <div>留 HB1-AF64</div> <div>留 T1-5667</div> <div>留 J0-4E31</div> <div>留 K0-573A</div> <div>留 V1-5F5D</div> <div>evidence is handwritten material and variant of U+7559. IV'S would be considerable option.</div> <div>J</div> <div>Withdraw</div> </div> <div> <div>卵</div> <div>disunified- to 卵</div> <div>02553- -</div> <div>disunified- to 留</div> </div> |
| 02552 | 畐 T13-2E41 | U+24C3B | 24C3B 田 102.4 | 畐 畐 UCS2003 TF-2C49 | Unifiable cf. UCV #152 <div>152</div> <div>++ ++ ++</div> |
| 02566 | 畚 GHZR52722.14 | U+24C9D | 24C9D 田 102.8 | 畚 畚 畚 UCS2003 GKX-0765.09 T6-5541 | Possibly Unifiable |
| 02595 | 疒 T13-2E4E | U+759A | 759A 疒 104.3 | 疒 疒 疒 疒 疒 疒 G0-3E4E HB1-AAB9 T1-4E7A J0-614C K1-5A5D V1-5F5D | Unifiable S.1.5.c Characters with this component are unified/postponed in IRG #49. |
| 02597 | 疾 T13-2E50 | 02596 | 疾 T13-2E4F | | Unifiable Cognate glyphs with a single overshoot. |
| 02598 | 病 T13-2E51 | U+75C5 | 75C5 疒 104.5 | 病 病 病 病 病 病 G0-3221 HB1-AF66 T1-5669 J0-4942 K0-5C3B V1-5F64 | Possibly Unifiable S.1.5.i |



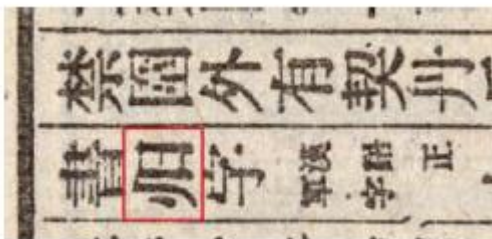
| | | | | |
|-------|------------------------------------------------------------------------------------|---------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 02635 | <div>癖</div> <div>T13-2E5A</div> | U+7656 | <div>7656</div> <div>𠂔 104.13</div> <div>癖 癖 癖 癖 癖 癖 癖</div> <div>G0-7131 HB1-C27D T1-7669 J0-4A4A K0-5B7E V2-8E31</div> | Unifiable Apparent displacement. If this is not the glyph corresponds to U+7656, the evidence does not provide the exact match shape to the modern form. |
| |  | | | |
| 02644 | <div>癸</div> <div>T13-2E60</div> | U+7678 | <div>7678</div> <div>𠂔 105.4</div> <div>癸 癸 癸 癸 癸 癸</div> <div>G0-396F HB1-ACD1 T1-5254 J0-6223 K0-4D24 V1-5F7C</div> | Unifiable S.1.5.b |
| 02652 | <div>皇</div> <div>T13-2E66</div> | U+7687 | <div>7687</div> <div>𠂔 106.4</div> <div>皇 皇 皇 皇 皇 皇</div> <div>G0-3B4A HB1-ACD3 T1-5256 J0-3944 K0-7C55 V1-6025</div> | Unifiable S.1.5.i |
| 02655 | <div>𡵓</div> <div>T13-2E67</div> | U+2690D | <div>2690D</div> <div>𠂔 132.5</div> <div>𡵓 𡵓 𡵓</div> <div>UCS2003 GKX-1000.22 T6-4365</div> | Unifiable S.1.5.i cf. UCV #295 <div>𠂔 295 𡵓 𡵓</div> |
| 02662 | <div>𡵔</div> <div>T13-2E6A</div> | U+26918 | <div>26918</div> <div>𠂔 132.9</div> <div>𡵔 𡵔 𡵔</div> <div>UCS2003 GKX-1000.29 T4-4C60</div> | Unifiable Cognate glyphs with an extra stroke. |







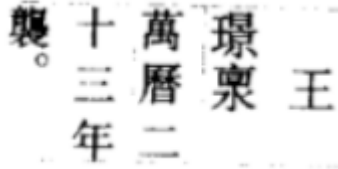

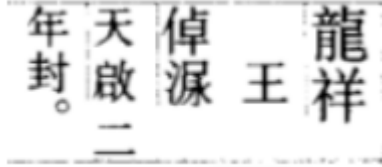
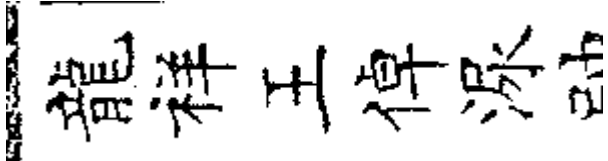
| | | | | | |
|-------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 02685 |  T13-2E72 | 02689 |  T13-2E76 | Unifiable Cognate glyphs with minor variation. S.1.5.a/S.1.5.c/S.1.5.i | |
| 02687 |  T13-2E74 | | | | |
| 02690 |  T13-2E75 | | | | |
| 02693 |  GHZR52716.02  T13-2E78 | U+25049 | 25049  108.4  UCS2003  GKX-0793.10  T6-332D <div><div>83</div><div></div></div> | | Possibly Unifiable S.1.5.b cf. UCV #83, #182 <div><div>182</div><div></div></div> |
| 02697 |  T13-2E77 | U+2505E | 2505E  108.6  UCS2003  GKX-0794.05  T4-334C | | Unifiable S.1.5.i |
| 02698 |  T13-2E7A | U+76DB | 76DB  108.6  G0-4A22  HB1-B2B1  T1-5C36  J0-4039  K0-607C  V1-6032 | | Possibly Unifiable S.1.5.e |







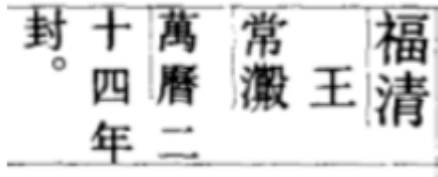

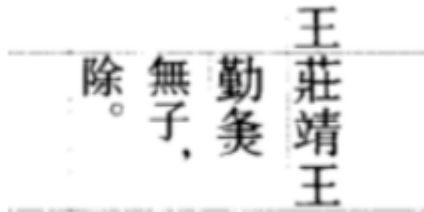
| | | | | |
|-------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 02728 | 𠂔 T13-2F26 | 02723 | 𠂔 T13-2F24 | Unifiable Cognate glyphs with an extra stroke. |
| 02789 | 𦉳 T13-2F38 | U+77C7 | 77C7 目 109.14 𦉳 𦉳 𦉳 𦉳 𦉳 𦉳 G1-7857 HB1-C3A9 T1-7854 J0-625E K1-6060 V1-6055  | Unifiable The evidence does not show how distinctive the stroke would be in Clerical Script. |
| 02800 | 𠂔 T13-2F3B  | U+229B5 | 229B5 戈 62.5 𠂔 𠂔 UCS2003 GHZ-21405.09 | Unifiable The evidence suggests that 戈 is on the top-right rather than right above. |
| 02917 | 祐 T13-2F51  | U+7950 | 7950 示 113.5 祐 祐 祐 祐 祐 G3-5726 HB1-AFA7 T1-572A J0-4D34 K0-695E | Unifiable What the evidence in Clerical Script shows is merely rotational variation and not distinctive in modern script. |
| 02921 | 袂 T13-2F56 | U+795E | 795E 示 113.5 神 神 神 神 神 神 G0-4971 HB1-AFAB T1-572E J0-3F40 K0-636A V1-6121 | Unifiable |

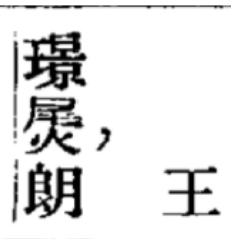
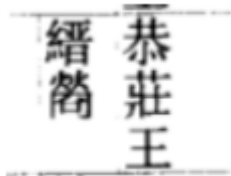

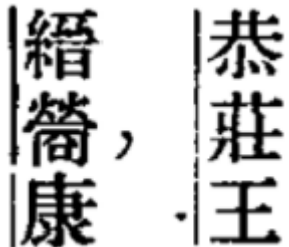
| | | | | |
|-------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|
| |  | | | The evidence suggests that the shape is a curved 申 with a dot. |
| 02961 |  GHZR52582.13 | U+27186 | 27186 示 113.21  UCS2003 GHZ-53339.04 T7-6248  禱同“禱”。《集韻·藥韻》：“禱，《說文》：‘夏祭也。或作禱。’” | Unifiable <i>Hanyu Da Zidian</i> cites the same source twice. |





2. Evidence




| S/N | Glyph | Evidence | Comment |
|-------|------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 01512 |  UK-01624 | 50/35 𩇛 ~ 𩇛. | Questionable evidence. The context seems to indicate 𩇛 (U+2301E) rather than this character. Is the transcription accurate? |
| 00047 |  UK-02962 |  | Possibly non-Han script. This passage describes that Khitans embroider their banner with the piece of writing, alongside translation to Chinese. It is suspected to be a reproduction of a Khitan, or some non-Han script character. |



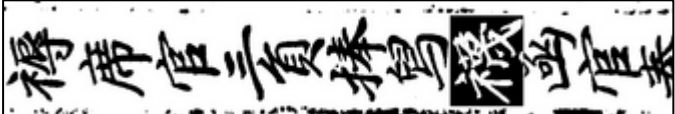
| | | | |
|-------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 01559 |  UK-01555 | 14/21 畝 ~  | <p>Questionable evidence.</p> <p>8/16 畝 (*mw?) <  (read as 母*mw?).</p> <p>There is another character (02562) appears in the same document, with similar but less presumable description. Is this character a result of valid alteration in ancient script, or some kind of editorial error?</p> |
| 01575 |  G_PGLG2013 |  | <p>Evidence unclear.</p> <p>Too small to identify. Is there any supporting evidence?</p> |
| 00128 |  UTC-01202 |  | <p>Evidence unclear.</p> <p>Too small to identify some strokes. Is there any supporting evidence?</p> |
| 02028 |  UTC-01241 |  | <p>Evidence unclear.</p> <p>Too small to identify some strokes. Is there any supporting evidence?</p> <p>We also found another competing glyph shape shown below. (Note: it does not mean we trust this one, either.)</p> <p>https://ctext.org/library.pl?if=gb&file=60541&page=111</p>  |


| | | | |
|-------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 02111 |  UK-01533 | | Questionable evidence. The evidence states “Partially illegible”. There are doubt on how much authentic the transcription attempt could be. |
| | <div> 3/9 害 ~ . Partially illegible. Following HLy, who takes top right element as 害. LL transcribes as . </div> | | |
| 02137 |  UTC-01256 |  | Evidence unclear. Too small to identify some strokes. Is there any supporting evidence? |
| 02145 |  UTC-01257 |  | Evidence unclear. Too small to identify some strokes. Is there any supporting evidence? |
| 02190 |  UTC-01263 |  | Evidence unclear. Too small to identify some strokes. Is there any supporting evidence? |

| | | | |
|-------|----------------|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 02212 | 𣎵 UTC-01265 |  | Evidence unclear. Too small to identify some strokes. Is there any supporting evidence? |
| 02262 | 𣎵 UTC-01272 |  | Questionable evidence. There are more than two different glyphs impressed in modern type (cf. 02284) representing the same person's name, which reminds us of a high probability of editorial error. |
| 02277 | 𣎵 UTC-01275 |  | Evidence unclear. Too small to identify some strokes. Is there any supporting evidence? |
| 02284 | 𣎵 UTC-01276 |  | Questionable evidence. There are more than two different glyphs impressed in modern type (cf. 02262) representing the same person's name, which reminds us of a high probability of editorial error. |

| | | | |
|-------|----------------|--------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 02299 | 𣎵 UTC-01279 |  | Evidence unclear. Too small to identify some strokes. Is there any supporting evidence? |
| 02309 | 𣎵 T13-2D59 |  | Questionable evidence. The left hand side does not look like a usual realization of 爪. It is probably a variant of 𣎵. |
| 02315 | 𣎵 T13-2D5B |  | Questionable evidence. The left hand side does not look like a usual realization of 爪. It is probably a variant of 𣎵. Also looks like 𣎵 (U+25673). |
| 02387 | 𣎵 UK-01480 |  | Questionable evidence. The ancient form does not look like the transcribed glyph. Is this a popular transcription? Some other literature that refers to the book prefers 𣎵 (U+246D1). http://www.guoxuedashi.com/kangxi/pic.php?f=jjzldzd&p=72 |









| | | | |
|-------|---------------|------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| | | |  |
| 02463 | 皇 T13-2E22 |  | Evidence unclear. Too small to identify some strokes. Is there any supporting evidence? |
| 02471 | 珮 T13-2E24 |  | Evidence unclear. Too small to identify some strokes. Is there any supporting evidence? |
| 02472 | 班 T13-2E23 |  | Evidence unclear. It is not clearly rendered as 夕 within the evidence. It could also be 班 with an extra stroke. |








| | | | |
|-------|---------------|--------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 02702 | 盟 T13-2E7C |  | <p>Evidence unclear.</p> <p>The top part is not unambiguous enough to support the proposed glyph; it could be double 日, double 月, or 明 (which the right character on this image is supposed to have?)</p> |
| 02941 | 襪 KC-02995 |  | <p>Questionable evidence.</p> <p>The highlighted character in the image should have the radical 衣 (145). The entire paragraph is a quotation of 《白紵篇大雅》, which on this part reads “羅裳皎日袂隨風”.</p> <p>https://zh.wikisource.org/wiki/%E5%AE%8B%E6%9B%B8/%E5%8D%B722#%E3%80%8A%E7%99%BD%E7%B4%B5%E7%AF%87%E5%A4%A7%E9%9B%85%E3%80%8B_%E6%98%8E%E5%B8%9D%E9%80%A0</p> |
| 02955 | 襪 KC-03037 |  | <p>Questionable evidence.</p> <p>The highlighted character in the image should have the radical 衣 (145). The sequence reads “捧烏襪函官”, which is assumed to be a title of court servants in charge of footwear. In this case, it should be unified to 襪 (U+896A).</p> |

| | | | |
|-------|---------------|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 02964 | 萬 T13-2F64 |  | Not modern form. The character shows a stylistic variation in Clerical Script (隸書), which is not necessarily rendered into the proposed shape in Regular Script (楷書). |
|-------|---------------|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

3. Radical


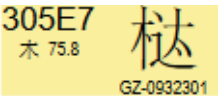

| S/N | Glyph | Attributes | Comment |
|-------|-----------------|----------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 01523 | 腎 G_Z1691401 | Radical: 069.0 | Radical → 131.0 (臣) The evidence suggests that the semantic component is at the top. |
| 01562 | 𢇛 G_Z0862201 | Radical: 072.0 | Radical → 043.0 (尢) The evidence suggests that the semantic component is at the right. |
| 01632 | 囙 G_Z0821310 | Radical: 072.0 | Radical → 073.0 (囗) The evidence suggests that the meaning is about word, thus it should fall under 囗 instead of 日, unless the left side is an error of 口. |
| 01695 | 𦰩 G_Z4881302 | Radical: 075.0 | Radical → 030.0 (口) The evidence suggests that the top-left 口 is the determinative for derived character. |
| 01745 | 𣎵 G_Z2982202 | Radical: 075.0 | Radical → 061.0 (心) The evidence suggests that the semantic component is at the right. |


| | | | |
|-------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|
| 01904 |  GHZR42147.22 | Radical: 082.0 | Radical → 187.0 (馬) The evidence suggests that the semantic component is at the middle. |
| 01915 |  G_Z0381203 | Radical: 082.0 | Radical → 119.0 (米) The evidence suggests that the semantic component is at the middle. |
| 02002 |  G_Z2982305 | Radical: 085.0 | Radical → 061.0 (心) The evidence suggests that the semantic component is at the right. |
| 02351 |  G_Z0231401 | Radical: 091.0 | Radical → 073.0 (𠂇) The evidence suggests that the semantic component is at the right. |
| 02355 |  G_Z3932105 | Radical: 092.0 | Radical → 001.0 (一) The evidence suggests that the semantic component is at the right. |
| 02357 |  G_Z3912101 | Radical: 092.0 | Radical → 057.0 (𠂇) The evidence suggests that the semantic component is at the top. |
| 02393 |   T13-2D6A UK-01584 | Radical: 094.0 | Radical → 130.0 (肉) The character is related to 然 (U+7136), thus to 𨔻 (U+80B0). |

| | | | |
|-------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 00425 |  G_Z1421501 | Radical: 094.0 | Radical → 020.0 (勹) The evidence suggests that the semantic component is at the bottom. Revert the previous change. |
| 02455 |  G_Z4831501 | Radical: 096.0 | Radical → 063.0 (戶) The evidence suggests that the semantic component is at the left, which represents a single half of double doors or 門 (U+9580), being equivalent to 戶 (U+6236). |
| 02526 |  G_Z4612203 | Radical: 100.0 | Radical → 067.0 (文) The evidence suggests that the semantic component is at the right. |
| 02571 |  G_Z4861402 | Radical: 102.0 | Radical → 075.0 (木) The evidence suggests that the phonetic component is at the right. |
| 02577 |  G_Z1432204 | Radical: 102.0 | Radical → 130.0 (肉) The evidence suggests that the semantic component is at the right. |
| 02659 |  G_Z0222102 | Radical: 106.0 | Radical → 140.0 (艸) The evidence suggests that the semantic component is at the right. |
| 02696 |  GHZR52743.08 | Radical: 108.0 | Radical → 019.0 (力) |

| | | | |
|-------|-----------------|----------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|
| 02711 | 𣎵 G_Z1482101 | Radical: 108.0 | Radical → 010.0 (儿) The evidence suggests that the semantic component is at the right. |
| 02096 | 涕 G_Z3341203 | Radical: 109.0 | Radical → 085.0 (水) The evidence suggests that the semantic component is at the top. |
| 02823 | 𣎵 UK-01453 | Radical: 111.0 | Radical → 009.0 (人) The evidence suggests that the bottom 來 is the determinative. |

4. Others

| S/N | Glyph | Attributes | Comment |
|-------|-----------------|------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 01580 | 昏 G_Z3781104 | Glyph | Should match the evidence (on the WS chart too).  |
| 01704 | 𣎵 G_Z0932301 | Glyph | The dot inside could be more significant.  |
| 01732 | 𣎵 UK-01380 | Glyph | Should match the evidence.  |

| | | | |
|-------|----------------------------|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 02235 | <p>炮</p> <p>KC-02285</p> | Glyph | <p>Should match the evidence. The four-dot fire seemingly only covers the right half.</p>  |
| 01497 | <p>毆</p> <p>UK-01505</p> | IDS: 毌醫支 | IDS → 毌医支 |
| 01539 | <p>旂</p> <p>KC-01508</p> | IDS: 旂方小貝 | IDS → 旂方肖 |
| 01560 | <p>𠂔</p> <p>UK-01599</p> | IDS: 𠂔𠂔日 | <p>IDS → 𠂔尸𠂔几日</p> <p>Isn't the right-bottom part a unit?</p> |
| 01685 | <p>𣎵</p> <p>UK-02755</p> | IDS: 𣎵𠂔𠂔犬木 | IDS → 𣎵𠂔木 |
| 01720 | <p>𣎵</p> <p>KC-01836</p> | IDS: 𣎵𣎵𣎵白一彡 | IDS → 𣎵𣎵𣎵 |
| 01722 | <p>𣎵</p> <p>G_Z4282402</p> | IDS: 𣎵𣎵染 | IDS → 𣎵𣎵染 |

| | | | |
|-------|---------------------------|------------|-----------------------------------------|
| 01954 | <p>𣵵</p> <p>T13-2C56</p> | IDS: 𣵵 𣵵 𣵵 | IDS → 𣵵 𣵵 𣵵 |
| 01959 | <p>東</p> <p>UTC-01238</p> | IDS: 𣵵 𣵵 𣵵 | IDS → 𣵵 𣵵 𣵵 |
| 01973 | <p>𣵵</p> <p>T13-2C60</p> | IDS: 𣵵 𣵵 𣵵 | IDS → 𣵵 𣵵 𣵵 |
| 02129 | <p>𣵵</p> <p>KC-02157</p> | IDS: 𣵵 𣵵 𣵵 | IDS → 𣵵 𣵵 𣵵 |
| 02471 | <p>珮</p> <p>T13-2E24</p> | IDS: 𣵵 𣵵 𣵵 | IDS → 𣵵 𣵵 𣵵 Original data corrupted. |
| 02501 | <p>𣵵</p> <p>KC-02657</p> | IDS: 𣵵 𣵵 𣵵 | IDS → 𣵵 𣵵 𣵵 |
| 02505 | <p>𣵵</p> <p>T13-2E31</p> | IDS: 𣵵 𣵵 𣵵 | IDS → 𣵵 𣵵 𣵵 |

| | | | |
|-------|-----------------|------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 02649 | 𠂇 KC-02794 | IDS: 𠂇白ㄣ | IDS → 𠂇白 Replaces HANGUL LETTER KIYEOK, which is not allowed in the syntax of IDS, with CJK STROKE HZ. |
| 02880 | 碣 KC-02915 | IDS: 𠂇石𠂇日羽 | IDS → 𠂇石翳 |
| 03801 | 禊 KC-03032 | IDS: 𠂇衤建 | IDS → 𠂇示建 |
| 02952 | 禍 KC-03002 | IDS: 𠂇示𠂇 | IDS → 𠂇示𠂇 Original data corrupted. |
| 01497 | 𠂇 UK-01505 | T/S: 0 | T/S → 1 Matches the simplified form. |
| 01551 | 𠂇 G_Z3601106 | | |
| 01565 | 𠂇 G_Z0981201 | | |

| | | | |
|-------|-----------------|--|--|
| 01575 | 𪔐 G_PGLG2013 | | |
| 01582 | 𪔑 G_Z4381501 | | |
| 01589 | 𪔒 G_Z4091401 | | |
| 01618 | 𪔓 G_Z3551104 | | |
| 01643 | 𪔔 G_Z3642404 | | |
| 01687 | 𪔕 G_Z1112101 | | |
| 01693 | 𪔖 G_Z0222601 | | |

| | | | |
|-------|------------------------------|--|--|
| 00061 | <p>𧄑</p> <p>G_Z3391401</p> | | |
| 03632 | <p>𧄒</p> <p>GHZR31333.11</p> | | |
| 01746 | <p>𧄓</p> <p>G_Z3632101</p> | | |
| 02441 | <p>𧄔</p> <p>G_Z1412103</p> | | |
| 01908 | <p>𧄕</p> <p>G_Z0421202</p> | | |
| 01914 | <p>𧄖</p> <p>GHZR42150.11</p> | | |
| 01915 | <p>𧄗</p> <p>G_Z0381203</p> | | |

| | | | |
|-------|----------------------------|--|--|
| 02009 | <p>溟</p> <p>G_Z4962204</p> | | |
| 02008 | <p>淖</p> <p>G_Z4792508</p> | | |
| 02077 | <p>潜</p> <p>G_Z4042101</p> | | |
| 02177 | <p>烟</p> <p>G_Z1392601</p> | | |
| 02182 | <p>焯</p> <p>G_Z4521401</p> | | |
| 02231 | <p>焮</p> <p>G_Z0722601</p> | | |
| 02241 | <p>焯</p> <p>G_Z1102201</p> | | |

| | | | |
|-------|-----------------|--------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 00419 | 𪗇 G_Z4052201 | | |
| 00593 | 𪗈 G_Z1491101 | | |
| 02322 | 𪗉 G_Z4321201 | | |
| 02340 | 𪗊 T13-2D61 | T/S: 1 | T/S \rightarrow 0 The leftmost component is not true simplified form, that unlikely to have the more “traditional” counterpart. |
| 02371 | 𪗋 G_Z3242501 | T/S: 0 | T/S \rightarrow 1 Matches the simplified form. |
| 02411 | 𪗌 G_Z3321602 | | |
| 02527 | 𪗍 G_Z2502401 | T/S: 0 | T/S \rightarrow 1? Matches the simplified form, but possibly the realization of the rarer character itself in traditional context. |

| | | | |
|-------|------------------------------------|--------|-----------------------------------------|
| 02570 | <div>𧯛</div> <div>G_Z2132603</div> | T/S: 0 | T/S → 1 Matches the simplified form. |
| 02604 | <div>𧯛</div> <div>G_Z0141501</div> | | |
| 02605 | <div>𧯛</div> <div>G_Z0592101</div> | | |
| 02606 | <div>𧯛</div> <div>G_Z3671501</div> | | |
| 02708 | <div>𧯛</div> <div>G_Z0101203</div> | | |
| 02709 | <div>𧯛</div> <div>G_Z1982203</div> | | |
| 02706 | <div>𧯛</div> <div>G_Z0902603</div> | | |

| | | | |
|-------|-----------------------------|--|--|
| 02714 | <p>盐都</p> <p>G_Z2311402</p> | | |
| 02838 | <p>耐</p> <p>G_Z1332501</p> | | |
| 02841 | <p>碲</p> <p>G_Z1342403</p> | | |
| 02850 | <p>碲</p> <p>G_Z0632304</p> | | |
| 02863 | <p>碲</p> <p>G_Z4632402</p> | | |
| 02867 | <p>碲</p> <p>G_Z0492402</p> | | |
| 02878 | <p>碲</p> <p>G_Z5122101</p> | | |

